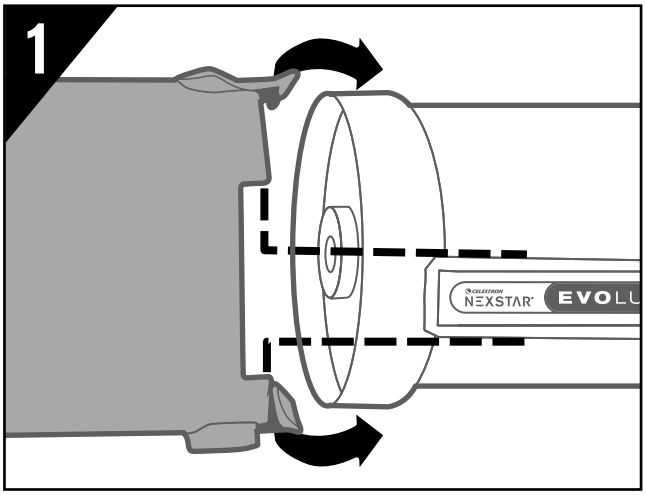
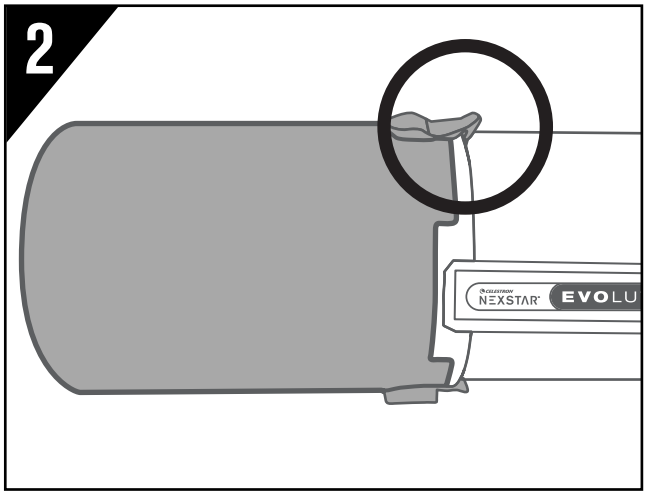
ALUMINUM DEW SHIELD

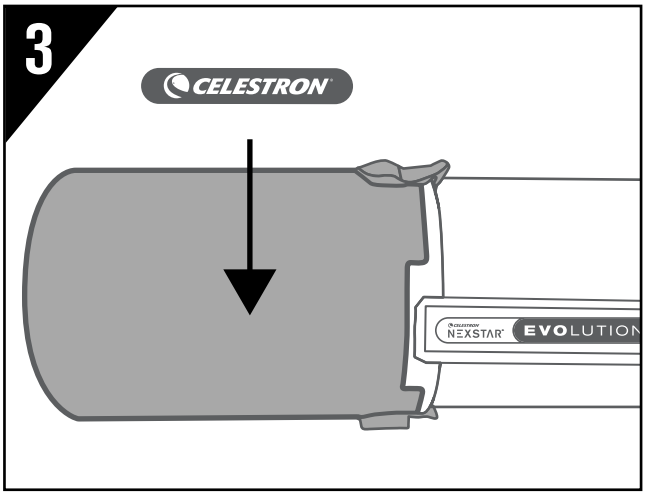
PARE-ROSÉE EN ALUMINIUM • TAUSCHUTZKAPPE AUS ALUMINIUM • SCUDO ANTI-RUGIADA IN ALLUMINIO • PANTALLA PARA ROCÍO DE ALUMINIO

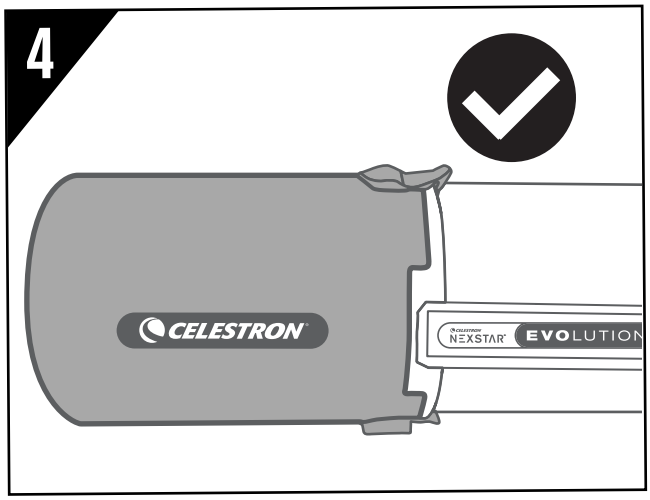
QUICK SETUP GUIDE

MODELS #94020, 94021, 94022, 94023, 94024









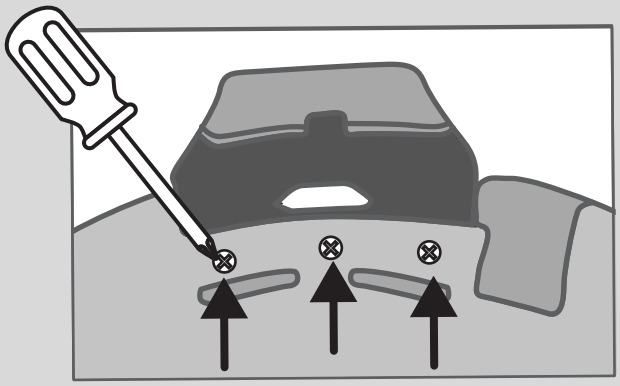
If the fit of the dew shield on the lens cell is too loose or too tight, loosen the screws as shown to slightly adjust the clamp length, then retighten the screws.

Si le pare-rosé, lorsqu'il est installé sur la cellule de la lentille, n'est pas suffisamment ou trop serré, desserrez les vis pour ajuster légèrement la longueur des crochets, puis resserrez-les.

Wenn der Sitz der Tauschutzkappe an der Linsenfassung zu locker oder zu fest ist, lösen Sie die Schrauben wie angezeigt, um die Klemmenlänge leicht anzupassen, und ziehen dann die Schrauben wieder fest.

Se lo scudo anti-rugiada aderisce alla cella delle lenti in maniera insufficiente o esagerata, allentare le viti come mostrato per regolare leggermente la lunghezza del fermo, quindi serrare nuovamente le viti.

Si el ajuste de la pantalla de rocío en la célula de la lente es demasiado suelto o demasiado apretado, afloje los tornillos como se indica para ajustar ligeramente la longitud de la fijación, y vuelva a apretar los tornillos.

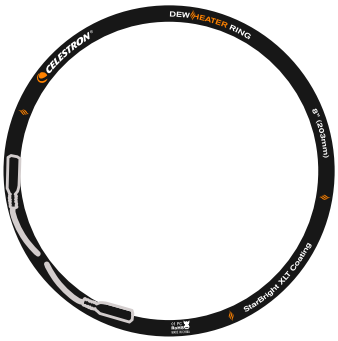


ALUMINUM DEW SHIELD

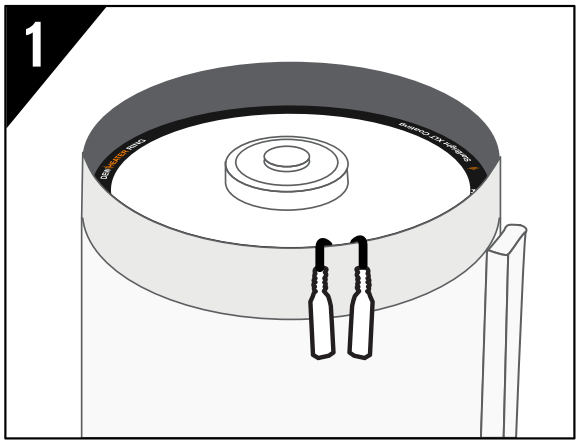
WITH DEW HEATER RING

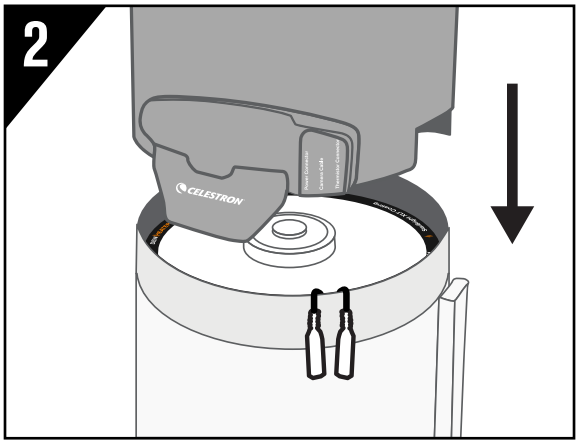
PARE-ROSÉE EN ALUMINIUM AVEC ANNEAU CHAUFFANT POUR PARE-ROSÉE
TAUSCHUTZKAPPE AUS ALUMINIUM MIT TAUSCHUTZ HEIZRING
SCUDO ANTI-RUGIADA IN ALLUMINIO CON ANELLO RISCALDANTE ANTI-RUGIADA
PANTALLA PARA ROCÍO DE ALUMINIO CON ARANDELA CALEFACTORA PARA ROCÍO

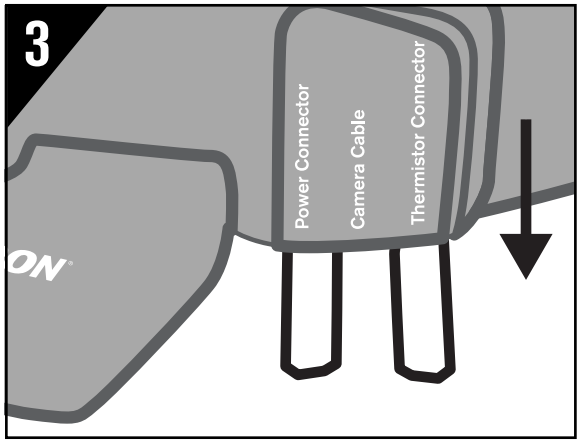
MODELS #94020, 94021, 94022, 94023, 94024

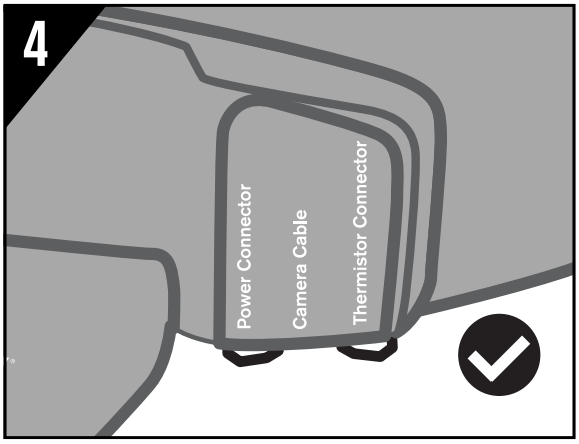


SOLD SEPARATELY
VENDU SÉPARÉMENT
SEPARAT ERHÄLTLICH
VENDUTO SEPARATAMENTE
VENDIDA POR SEPARADO









WARNING: Remove the jacks from the clip in the dew shield before removing the dew shield from the telescope.

AVERTISSEMENT: Retirez les prises du pare-rosée avant de le retirer du télescope.

WARNHINWEIS: Ziehen Sie die Stecker vom Clip der Tauschutzkappe, bevor Sie die Tauschutzkappe vom Teleskop abnehmen.

AVVERTENZA: Rimuovere gli attacchi dal fermo dello scudo anti-rugiada prima di rimuovere quest'ultimo dal telescopio.

ADVERTENCIA: Retire las conexiones del clip en la pantalla de rocío antes de sacar la pantalla de rocío del telescopio.

01/21

2 YEAR WARRANTY
celestron.com/support/warranties

© 2021 Celestron • All rights reserved

Inverkehrsbringer und Service für Deutschland und Österreich:
Baader Planetarium GmbH – Zur Sternwarte - 82291 Mammendorf
Tel.: 08145/80890 - service@celestron-deutschland.de

celestron.com